No. 38349. Multilateral

INTERNATIONAL CONVENTION FOR THE SUPPRESSION OF THE FINANCING OF TERRORISM. NEW YORK, 9 DECEMBER 1999 [*United Nations, Treaty Series, vol. 2178, I-38349.*]

ACCESSION (WITH RESERVATIONS AND DECLARATION)*

Iran (Islamic Republic of)

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 29 October 2025

Date of effect: 28 November 2025

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 29 October 2025

**No UNTS volume number has yet been determined for this record.*

Reservations and declaration:

**The texts reproduced below are the action attachments as submitted for registration and publication to the Secretariat. For ease of reference they were sequentially paginated. Translations, if attached, are not final and are provided for information only.*

N° 38349. Multilatéral

CONVENTION INTERNATIONALE POUR LA RÉPRESSION DU FINANCEMENT DU TERRORISME. NEW YORK, 9 DÉCEMBRE 1999 [*Nations Unies, Recueil des Traités, vol. 2178, I-38349.*]

ADHÉSION (AVEC RÉSERVES ET DÉCLARATION)*

Iran (République islamique d')

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 29 octobre 2025

Date de prise d'effet : 28 novembre 2025

Enregistrement au Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies : d'office, 29 octobre 2025

**Le numéro de volume RTNU n'a pas encore été établi pour ce dossier.*

Réserves et déclaration :

**Les textes reproduits ci-dessous sont les textes authentiques de la pièce jointe de l'action telle que soumise pour enregistrement et publication au Secrétariat. Par souci de clarté, leurs pages ont été numérotées de manière séquentielle. Les traductions, si elles sont incluses, ne sont pas sous forme finale et sont fournies uniquement à titre d'information.*

[TEXT IN ENGLISH – TEXTE EN ANGLAIS]

“ The accession of the Islamic Republic of Iran to this Convention shall not be construed in any manner as recognition of the Zionist Occupying Regime (Israeli regime). ”

"1. The Islamic Republic of Iran will respect and implement the provisions of the Convention within the framework of its Constitution and domestic laws.

2. With respect to para. 1(3) of Resolution No. 50/6 dated 24 October 1995 of the United Nations General Assembly as reflected in the Preamble of the Convention which reaffirms "the right of self-determination of all peoples, taking into account the particular situation of peoples under colonial or other forms of alien domination or foreign occupation", the Supreme National Security Council of the Islamic Republic of Iran will designate individuals, groups and organizations as terrorist, in line with Article 2(l)(b) of the Convention, and communicate it to the competent national authorities for implementation. The provisions of Article 6 of the Convention cannot confine this explicit right.

3. Pursuant to Article 2(2) (a) of the Convention, the Government of the Islamic Republic of Iran declares that in application of the Convention, the treaties and protocols to which the Islamic Republic of Iran is not a party shall be deemed not included in the annex of the Convention. Furthermore, entry into force of the provisions of Article 23 concerning the amendment of the list of agreements annexed to the Convention shall be, for the Islamic Republic of Iran, subject to compliance with Principles 77 and 125 of the Constitution of the Islamic Republic of Iran.

4. The Islamic Republic of Iran does not consider itself bound by the provisions of Article 24(1) of the Convention concerning referral to arbitration or the International Court of Justice in line with paragraph (2) of the said article. In cases where the Government of the Islamic Republic of Iran deems it appropriate to refer disputes to arbitration, it may do so in compliance with its domestic laws and regulations.

5. The role assigned to the International Committee of the Red Cross in Article 9(5) of the Convention may be acceptable only within the framework of the humanitarian law instruments to which the Islamic Republic of Iran has acceded.

6. With respect to Article 11(4) of the Convention concerning extradition, the Government of the Islamic Republic of Iran will proceed in accordance with its Constitution and legislations. "

[TRANSLATION – TRADUCTION]

L'adhésion de la République islamique d'Iran à la Convention ne saurait en aucune manière être interprétée comme une reconnaissance du régime d'occupation sioniste (le régime israélien).

1. La République islamique d'Iran respectera et appliquera les dispositions de la Convention dans les limites imposées par sa Constitution et son droit national.

2. En ce qui concerne l'alinéa 3 du paragraphe 1 de la résolution 50/6 de l'Assemblée générale des Nations Unies en date du 24 octobre 1995, repris dans le préambule de la Convention, où est réaffirmé « le droit de tous les peuples à disposer d'eux-mêmes, en tenant compte de la situation particulière des peuples soumis à la domination coloniale ou à d'autres formes de domination ou d'occupations étrangères », le Haut Conseil de sécurité nationale de la République islamique d'Iran désignera comme terroristes les personnes, groupes et organisations qui commettront les actes visés à l'alinéa b) du paragraphe 1 de l'article 2 de la Convention et le notifiera aux autorités nationales compétentes pour application. Les dispositions de l'article 6 de la Convention ne sauraient limiter ce droit explicite.

3. En vertu de l'alinéa a) du paragraphe 2 de l'article 2 de la Convention, le Gouvernement de la République islamique d'Iran déclare que, lorsque la Convention est appliquée à la République islamique d'Iran, les traités et protocoles auxquels elle n'est pas partie sont réputés ne pas figurer dans l'annexe à la Convention. En outre, l'entrée en vigueur des dispositions de l'article 23 concernant la modification de la liste des accords annexée à la Convention est subordonnée, pour la République islamique d'Iran, au respect des principes 77 et 125 de sa Constitution.

4. La République islamique d'Iran ne se considère pas liée par les dispositions du paragraphe 1 de l'article 24 de la Convention concernant le renvoi à l'arbitrage ou à la Cour internationale de Justice prévu au paragraphe 2 dudit article. Lorsque le Gouvernement de la République islamique d'Iran jugera approprié de soumettre des différends à l'arbitrage, il pourra le faire conformément à son droit interne.

5. La République islamique d'Iran n'accepte que le Comité international de la Croix-Rouge s'acquitte du rôle qui lui est assigné au paragraphe 5 de l'article 9 de la Convention qu'en application des instruments de droit humanitaire auxquels elle a adhéré.

6. En ce qui concerne le paragraphe 4 de l'article 11 de la Convention, relatif à l'extradition, le Gouvernement de la République islamique d'Iran agira conformément à sa Constitution et à sa législation.